



ПАТЕНТ
на полезную модель
№100190

ТЕПЛОДАР

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
Котел отопительный водогрейный «Куппер»
ОК-9, ОК-15, ОК-20,
ОВК-10, ОВК-18



КУППЕР
КОТЕЛ УНИВЕРСАЛЬНЫЙ

Подробное изучение настоящей инструкции
до монтажа изделия является ОБЯЗАТЕЛЬНЫМ!

ВНИМАНИЕ!

Монтаж котлов и их элементов должен выполняться специализированными организациями, располагающими техническими средствами, необходимыми для качественного выполнения работ.

Установка котла и системы отопления, а также монтаж дымовой трубы должны производиться в строгом соответствии с «Правилами устройства и безопасной эксплуатации паровых котлов с давлением пара не более 0,07 МПа (0,7 кг/см²), водогрейных котлов и водоподогревателей с температурой нагрева воды не выше 338°К (115°C)».

При эксплуатации котла не допускается превышать рабочее давление выше 0,2 МПа (2 кг/см²), кроме гидравлических испытаний системы отопления, при которых возможно кратковременное (до 10 минут) превышение давление до 0,25 МПа. Опрессовка системы отопления более высоким давлением должна производиться при отключенном от неё котле.

В замкнутой системе должен быть установлен предохранительный клапан, рассчитанный на давление не более 0,25 МПа.

При эксплуатации не допускается повышение температуры теплоносителя выше 95°C.

При эксплуатации котла использование неподготовленной воды запрещается.

Не допускается использование антифризов не сертифицированных для бытовых систем отопления.

Розжиг топлива допускается только после заполнения системы отопления теплоносителем.

Корпус котла должен быть заземлён.

Не допускается эксплуатация блока ТЭНов со снятой или повреждённой крышкой.

Не допускается эксплуатация котла с неисправным дымоходом.

Для котлов с газовой горелкой необходимо использование газоплотного дымохода, состоящего из сварных нержавеющих труб с герметичным уплотнением стыков.

Соблюдение указанных выше требований необходимо для обеспечения Вашей безопасности и гарантирует долгую и безаварийную работу котла!

ОГЛАВЛЕНИЕ

1.О компании	4
2.Введение	4
3.Общая информация	5
3.1.Устройство и принцип действия	6
3.2.Конструкция котла	8
3.3.Технические характеристики	12
3.4.Выбор котла	12
3.5.Дополнительное оборудование	12
3.6.Виды топлива	13
3.7.Требования к теплоносителю	16
4.Монтаж котла и дымохода	17
4.1.Требования пожарной безопасности	17
4.2.Подключение к системе дымоотведения	20
4.3.Подключение к системе отопления	23
4.4.Подключение к электросети	28
5.Эксплуатация котла	28
5.1.Проверка котла перед вводом в эксплуатацию	29
5.2.Ввод в эксплуатацию	29
5.3.Режимы эксплуатации	30
5.4.Подпитка системы в ходе эксплуатации	32
5.5.Обслуживание котла	33
5.6.Возможные неисправности и их устранение	34
6.Гарантийные обязательства	34
7.Транспортировка и хранение	36
8.Утилизация	36
9.Паспорт изделия	37
9.1.Комплект поставки	37
9.2.Свидетельство о приёмке	38
9.3.Свидетельство о продаже	38
9.4.Отметка о подключении к системе отопления	39
9.5.Отметка о гарантийном ремонте	39

1. О КОМПАНИИ

Компания «Теплодар» занимается производством котлов, банных и отопительных печей с 1997 года, и в настоящий момент занимает прочное положение среди лидеров рынка. Высокая оценка покупателями продукции - результат творческого подхода компании к производственному процессу, тщательного выбора поставщиков, пристального внимания к потребностям рынка и, что немаловажно, продуманной ценовой политики.

Превосходное соотношение цены и качества, а также внимание производителя к дизайну и ассортименту продукции компании сделало «Теплодар» лидером рынка не только в России, но и в Республике Беларусь, Украине, Казахстане, Кыргызстане.

2. ВВЕДЕНИЕ

Уважаемый покупатель! Компания «Теплодар» поздравляет Вас с правильным выбором. Вы приобрели отопительный водогрейный котёл, способный работать на дровах, угле, пеллетах, газе и электричестве. Котлы собственной разработки компании «Теплодар» и оригинальной конструкции производятся в соответствии с техническими условиями.

Настоящее руководство по эксплуатации (РЭ) распространяется на отопительные и отопительно-варочные котлы модельного ряда «Куппер»: **ОК-9, ОВК-10, ОК-15, ОВК-18, ОК-20**, и содержит сведения о конструктивном исполнении, параметрах изделия, устройстве и работе, а так же правила безопасной эксплуатации, технического обслуживания и хранения.

ВНИМАНИЕ! После приобретения котла до его установки и эксплуатации внимательно изучите данное РЭ. Лица, не ознакомившиеся с РЭ до монтажа эксплуатации и обслуживания котла не допускаются.

Установка котла, монтаж дымовой трубы и системы отопления должны производиться в соответствии с «Правилами устройства и

безопасной эксплуатации паровых котлов с давлением пара не более 0,07 МПа (0,7 кг/см²), водогрейных котлов и водоподогревателей с температурой нагрева воды не выше 338°К (115°C).

ВНИМАНИЕ! Монтаж котлов и их элементов должен выполняться специализированными организациями, располагающими техническими средствами, необходимыми для качественного выполнения работ.

ВНИМАНИЕ! Наладку и сервисное обслуживание котла, горелки, а также запуск котлов в эксплуатацию должны выполнять квалифицированные специалисты, имеющие разрешение на обслуживание котлов данного типа.

ВНИМАНИЕ! Подключение электропитания должно проводиться квалифицированными специалистами, имеющими не менее III группы допуска по электробезопасности. Работы должны осуществляться в соответствии с требованиями «Правил устройства электроустановок» (ПУЭ).

Так же РЭ включает в себя сопроводительные документы, требующие заполнения торгующей, монтажной и обслуживающей организациями. Это необходимо для вступления в силу гарантийных обязательств.

ВНИМАНИЕ! Требуйте заполнения соответствующих разделов РЭ торговыми, монтажными и сервисными организациями. Помните, в случае не заполнения торгующей организацией свидетельства о покупке, гарантия исчисляется с момента изготовления оборудования.

3. ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Водогрейные твердотопливные котлы модельного ряда «Куппер» предназначены для отопления индивидуальных жилых домов и зданий коммунально-бытового назначения, оборудованных системами водяного отопления с естественной или принудительной циркуляцией.

Компактный котёл может использоваться как самостоятельный источник тепловой энергии, или как дополнение к существующим системам отопления с газовыми, жидкотопливными или электрическими котлами.

Серийно выпускаются 5 базовых моделей:

ОК-9 мощностью 9 кВт. На котле установлен блок ТЭНов мощностью 6 кВт.

ОВК-10 мощностью 10 кВт, оснащенный чугунной варочной плитой со съёмными кружками. На котле установлен блок ТЭНов мощностью 6 кВт.

ОК-15 мощностью 15 кВт. На котле установлен блок ТЭНов мощностью 6 кВт.

ОВК-18 мощностью 18 кВт, оснащенный чугунной варочной плитой. На котле установлен блок ТЭНов мощностью 6 кВт.

ОК-20 мощностью 20 кВт. На котле установлен блок ТЭНов мощностью 6 кВт.

В качестве топлива для базовых моделей линейки «Куппер» используется твёрдое топливо (древа, уголь). Так же все котлы оснащены блоком ТЭНов, позволяющем поддерживать температуру теплоносителя.

3.1. Устройство и принцип действия

Принцип действия водогрейных котлов линейки «Куппер» основан на передаче энергии, высвобождаемой при сжигании топлива, теплоносителю.

Эффективность теплообмена достигается благодаря развитой поверхности водяной рубашки, обеспечивающей теплосъём со всех поверхностей топки, и многорядному шахматному расположению труб в теплообменнике.

Такая система теплообмена позволяет наиболее эффективно нагревать теплоноситель. Конструкция водяного контура способствует созданию направленного потока теплоносителя и исключает застойные зоны.

Внутри топки, между трубами теплообменника, расположен козырёк, который исключает попадание пламени в дымосборник и обеспечивает полный теплосъём. Съёмная конструкция козырька позволяет легко прочистить трубный теплообменник от сажи.

Все модели оснащены блоком ТЭНов, обеспечивающим поддержание температуры теплоносителя при завершении горения топлива или даже в автономном режиме электроотопления. Для всех моделей мощность блока ТЭНов составляет 6 кВт. Каждый ТЭН в блоке питан отдельно от сети 220В, что позволяет дискретно регулировать мощность электрического нагрева. Управление блоком ТЭНов в базовой модели осуществляется вручную. Компания «Теплодар» производит выносные пульты управления, позволяющие контролировать работу блока ТЭНов и даже задавать программы циклической работы.

На боковых сторонах расположено по два штуцера: вверху - для подключения подачи воды и внизу - для подключения обратки. Таким образом можно легко подключить котёл к отопительной системе с любой стороны.

ВНИМАНИЕ! Не рекомендуется диагональное присоединение патрубков подачи и обратки. Это приводит к снижению эффективности котла. Контур отопления рекомендуется присоединять с одной стороны

Блок ТЭНов может быть установлен в свободном нижнем штуцере.

Котлы модельного ряда «Куппер» изготавливаются из конструкционной стали толщиной до 3 мм. Модели **ОВК-10** и **ОВК-18** оснащены чугунной плитой.

Боковые поверхности котла теплоизолированы базальтовым картоном и облицованы декоративными панелями, что обеспечивает более высокий КПД и безопасную температуру наружных поверхностей.

Створка (на котле ОВК-10 отсутствует), установленная на растопочной дверце, позволяет контролировать интенсивность горения, регулируя мощность в диапазоне от 30% до 100%. Настройка может быть как ручной, так и автоматической, при установке регулятора тяги (не входит в базовую комплектацию), для которого с левой боковой стороны котла предусмотрен штуцер G3/4'.

На все котлы модельного ряда могут быть установлены газовые и пеллетные горелки соответствующей мощности. Так же легко осуществляется демонтаж этих устройств, при необходимости возвращения к твёрдому топливу.

Рекомендуется для перевода котла на газовое отопление использовать газовые горелки производства компании «Теплодар». Так же компания производит пеллетное оборудование, которое легко монтировать на все котлы модельного ряда «Куппер». В том числе, на уже действующие.

3.2. Конструкция котла

Конструкция котлов модельного ряда «Куппер», работающих на твёрдом топливе представлена на рис.1. (а — **ОК-9, ОК-15, ОВК-18, ОК-20**; б — **ОВК-10**)

Котёл состоит из корпуса топки ① с трубным теплообменником ②, патрубком дымосборника ③ диаметром 150 мм (для всех моделей кроме **ОК-9 и ОВК-10**), охваченного корпусом водяной рубашки ④. Наружные поверхности корпуса водяной рубашки облицованы теплоизолирующим слоем базальтового картона ⑤, и охвачены кожухом ⑥ с полимерным покрытием.

Между трубами теплообменника, ниже патрубка дымосборника, горизонтально устанавливается съёмный козырёк ⑦, обеспечивающий максимальную теплоотдачу от топочных газов поверхностям трубной решётки.

На боковых стенках наружного корпуса штуцеры с внутренней трубной резьбой G1 ½: вверху ⑧ - для подключения подачи воды, внизу ⑨ - для установки блока ТЭНов ⑩ .

На всех моделях котлов кроме **ОВК-10** установлены две дверцы: загрузочная ⑪ , предназначенная для загрузки топлива, контроля процесса горения и прочистки трубного теплообменника от сажи, и растопочная ⑫ , через которую ведется закладка дров и растопка.

Загрузочный канал ⑬ имеет наклон, позволяющий аккуратно и без лишних усилий засыпать топливо в топку.

В модели **ОВК-10** роль загрузочной дверцы выполняют чугунные кружки варочной плиты.

Обе двери имеют коробчатую конструкцию заполненную базальтовым картоном. По периметру в них вложен кремнезёмный шнур, обеспечивающий герметичное закрывание топки.

В растопочной дверце имеется окно, закрываемое створкой **(14)**. Степень раскрытия створки регулируется вручную винтом или при помощи цепочки, прикреплённой к автоматическому регулятору тяги **(15)** (в базовую комплектацию не входит).

Чугунный колосник **(16)** опирается на съёмную опору **(17)**, что обеспечивает удобство его продольного размещения. На верхней горизонтальной поверхности опоры имеются два отверстия для установки и фиксации в закрытом положении заслонка-отбойник котла **(18)**.

Заслонка-отбойник котла предотвращает просыпание горящей загрузки угля, при открытии растопочной дверки. Через отверстия в ней можно осуществлять шуровку угля.

В моделях **ОК-9**, **ОК-15**, **ОВК-18** и **ОК-20** зольный ящик **(19)** закрывается растопочной дверцей. В модели **ОВК-10** ручка зольного ящика находится непосредственно на лицевой поверхности котла.

Все котлы комплектуются шибером поворотным **(20)**, шуровкой и кочергой.

Котел **ОВК-18** размерами и конструкцией соответствует котлу **ОК-20** и отличается тем, что часть потолочной водяной рубашки заменена на чугунную варочную плиту **(21)**.

Котёл **ОВК-10** своими габаритными размерами соответствует котлу **ОК-15**, но имеет в своей конструкции ряд отличий:

ОВК-10 не имеет загрузочной дверцы, но оснащён чугунной плитой со съёмными кольцами **(22)**, через которые можно производить загрузку топлива. В связи с этим расположение труб теплообменника изменено таким образом, чтобы обеспечить беспрепятственную загрузку топлива. На данном котле не предусмотрена установка регулятора тяги.

Диаметр трубы дымосборника **ОК-9** и **ОВК-10** составляет 115 мм, а для всех остальных моделей 150 мм.

Ящик зольника можно обслуживать при закрытой растопочной дверце.

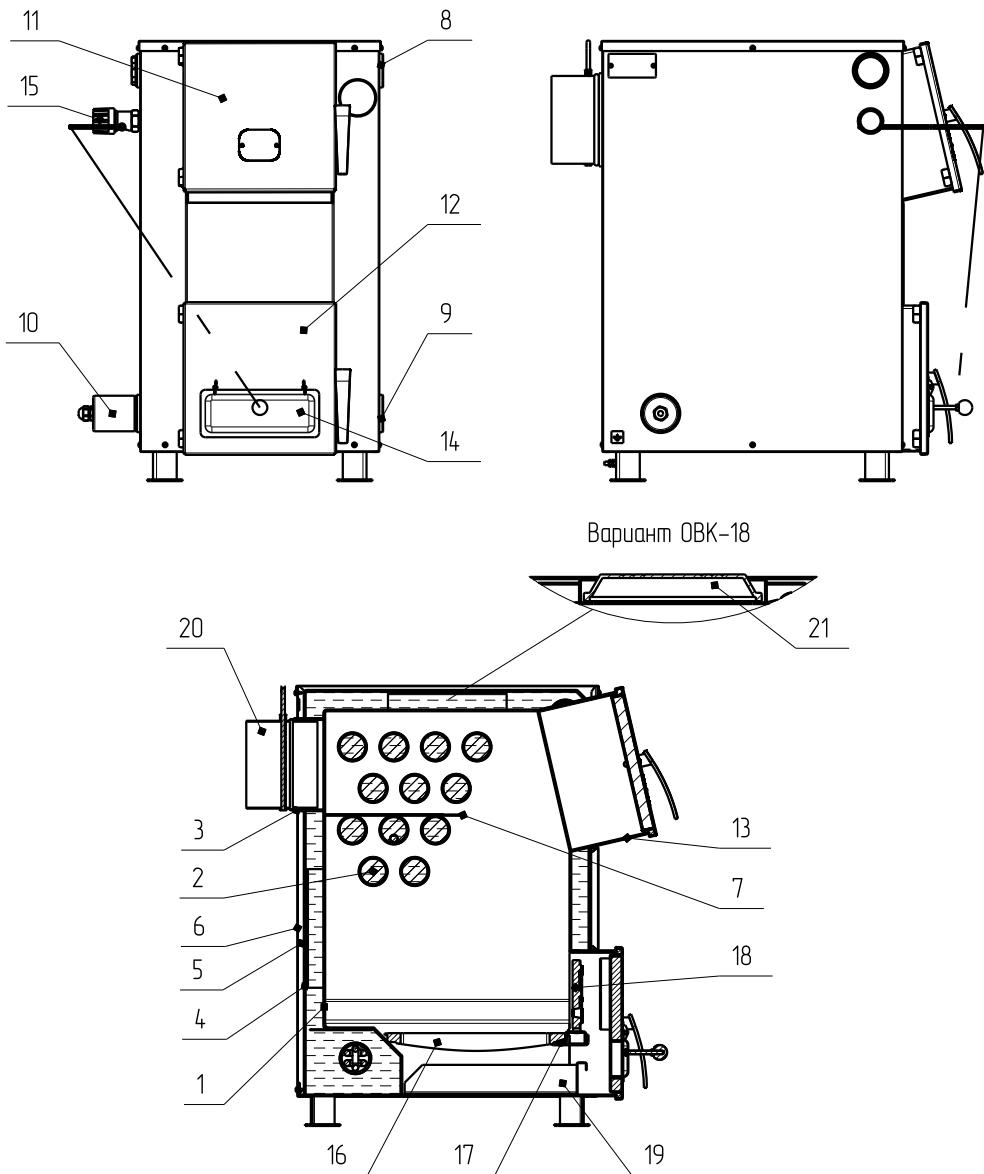
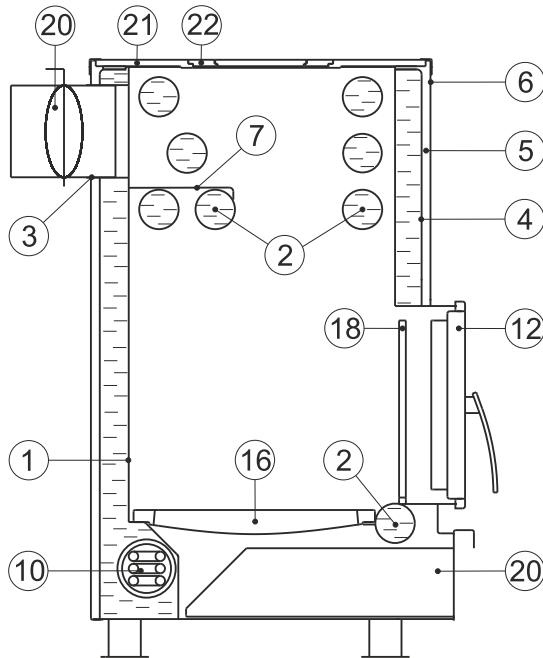


Рис.1. Конструкция котлов модельного ряда "Куппер"
а) ОК-9, ОК-15, ОВК-18, ОК-20



б)ОВК-10

- [1] Корпус топки. [2] Трубный теплообменник. [3] Патрубок дымосборника. [4] Корпус водяной рубашки. [5] Слой базальтового картона. [6] Кожух. [7] Козырёк. [8] Штуцер подачи. [9] Штуцер обратки. [10] Блок ТЭНов. [11] Загрузочная дверца. [12] Растопочная дверца. [13] Загрузочный канал. [14] Поворотная створка. [15] Автоматический регулятор тяги. [16] Колосник. [17] Съёмная опора колосника. [18] Заслонка-отбойник. [19] Зольный ящик. [20] Шибер поворотный. [21] Чугунная варочная плита. [22] Чугунные кольца.

3.3. Технические характеристики

Модель котла:	ОК-9	ОВК-10	ОК-15	ОВК-18	ОК-20			
Теплопроизводительность, кВт	9	10	15	18	20			
КПД, %, (+3 - 5%)	68	75	78	80	83			
Рабочее давление воды в котле, МПа (кгс/см ²), не более	0,2 (2)							
Площадь отапливаемых помещений высотой до 2,7м, м ²	В ручном режиме подачи топлива (древа, уголь и т.д.)							
	От 50 До 80	От 60 До 90	От 100 До 130	От 120 До 160	От 150 До 180			
	С использованием автоматических устройств подачи топлива (АПГ, АГГ)							
	От 40 До 90	От 50 До 100	От 80 До 150	От 100 До 180	От 100 До 200			
Максимальная температура теплоносителя на выходе, °C	95							
Номинальная темп-ра оборотной воды на входе в котел*, °C	60-80							
Присоединит. резьба штуцеров для подвода и отвода воды	G 1 1/2"							
Диаметр дымохода, мм	115		150					
Мощность блока ТЭНов, кВт	3x2=6							
Напряжение питания ТЭНов, В	380/Y, 220							
Объём рубашки теплообменника, л	27	25	30	38	40			
Объём топки, л	18	18	20	30	30			
Габаритные размеры котла, мм								
глубина	560	510	555	645	645			
ширина	415	415	415	485	485			
высота	645	745	745	750	740			
Масса котла, кг, не более	71,5	83	82	101,5	101,5			
Применяемая пеллетная горелка	АПГ-25							
Применяемая газовая горелка	АГГ-13К		АГГ-26К					

* Рекомендуемая температура оборотной воды после выхода котла на режим. При понижении температуры происходит интенсивное оседание сажи на внутренних поверхностях топки. При повышении температуры возникает опасность закипания воды в котле.

3.4. Выбор котла

Выбор котла имеет первостепенное значение при проектировании системы отопления и требует предметной консультации с квалифицированным специалистом.

Какая модель подойдёт в конкретном случае зависит от объёма отапливаемого помещения, конструкции здания, вида системы отопления топлива и теплоносителя, и многое другое.

3.5. Дополнительное оборудование

Для работы на пеллетном топливе вместо растопочной дверцы, колосника, съёмной опоры колосника, ящика зольника и заслонки-отбойника котла устанавливается пеллетная горелка производства

«Теплодар», смонтированная на дверке. На верхнюю крышку котла устанавливается бункер пеллетной горелки с дозирующим устройством.

Устройство котла с автоматической пеллетной горелкой показано на рис. 2 (а).

Установка пеллетной горелки с бункером производится в соответствии с прилагаемым к ним руководством по эксплуатации.

Для работы на природном газе вместо растопочной дверцы, колосника, съёмной опоры колосника, ящика зольника и заслонки-отбойника котла устанавливается автоматическая газовая горелка производства «Теплодар».

Устройство котла с автоматической газовой горелкой показано на рис. 2 (б).

Установка газовой горелки производится в соответствии с прилагаемым к ней руководством по эксплуатации.

На котле предусмотрена установка регулятора тяги с присоединительной резьбой G³/₄". Установка регулятора тяги на котел показана на рис. 8 (б).

Для безопасной и безаварийной работы котла в малообъемной системе отопления или системе, выполненной полимерными трубопроводами, необходимо использовать согласующее устройство — гидроразделитель производства «Теплодар».

Схема установки гидроразделителя показана на рис. 3.

Установка гидроразделителя производится в соответствии с прилагаемым к нему руководством по эксплуатации.

Для подключения к системе дымоотведения рекомендуется использовать трубы производства компании «Теплодар» (подробнее — в разделе «Монтаж котла и дымохода»).

3.6. Виды топлива

Котлы модельного ряда «Куппер» предназначены для работы на твёрдых видах топлива, таких как, дрова, уголь или торфяные брикеты. Для наиболее эффективной работы котла, рекомендуется использовать топливо со следующими параметрами:

Дрова: диаметр 40-100 мм, длина в зависимости от модели котла 300-500 мм, влажность не более 20%. При этом время



ТЕПЛОДАР

Любители тепла одобряют!

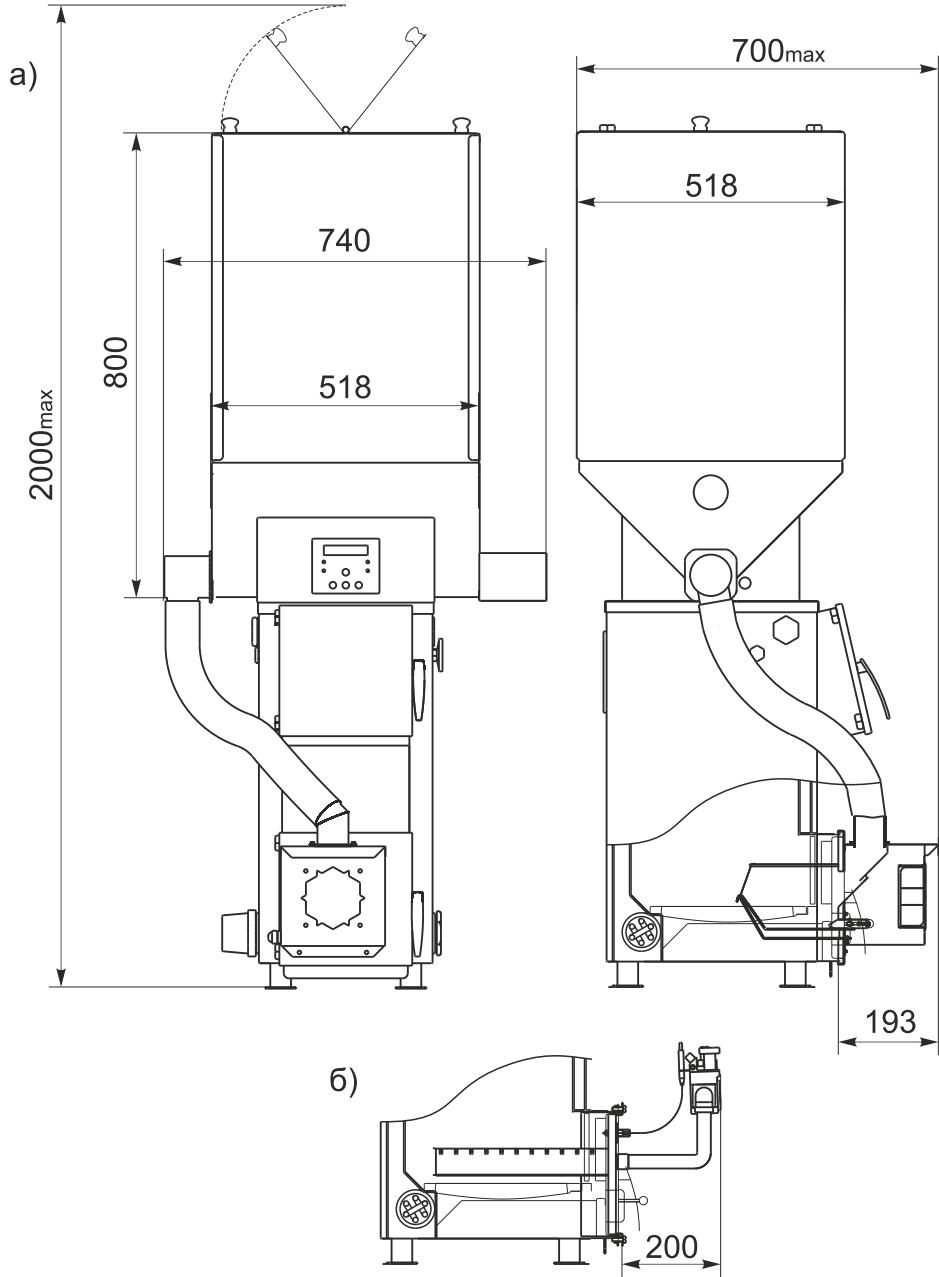


Рис.2.

Схема установки дополнительного оборудования на котлы
модельного ряда «Куппер»
а) пеллетная горелка; б) газовая горелка

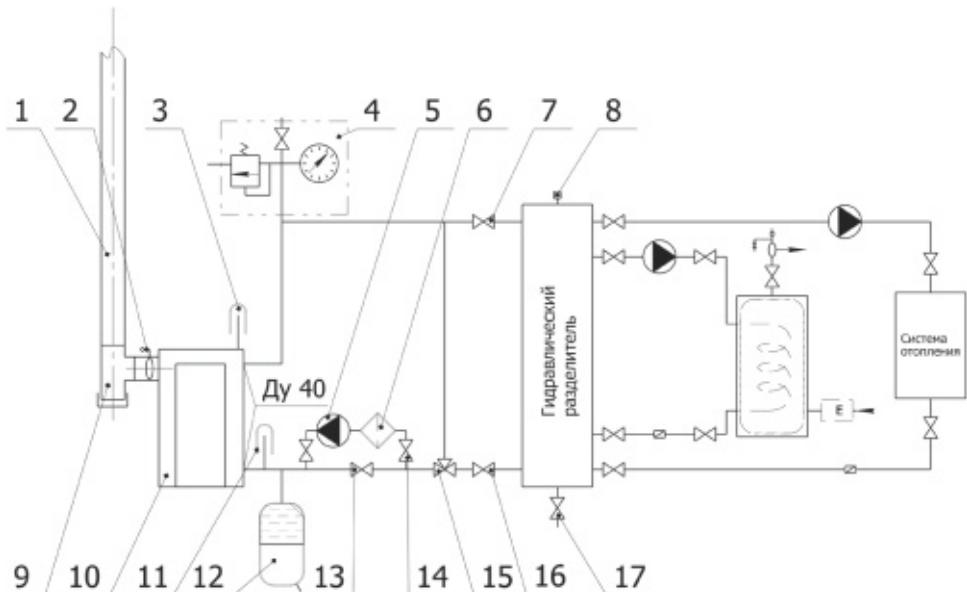


Рис.3.

Схема подключения котла к закрытой системе с принудительной циркуляцией через гидравлический разделитель

- [1] Дымоход.
- [2] Шибер поворотный.
- [3] Встроенный термометр на подаче.
- [4] Группа безопасности.
- [5] Насос.
- [6] Фильтр сетчатый.
- [7] Кран подачи.
- [8] Воздушный клапан.
- [9] Тройник с ревизией.
- [10] Котёл.
- [11] Термометр обратки.
- [12] Бак расширительный.
- [13] Кран байпасный.
- [14] Краны линии насоса.
- [15] Трехходовой клапан.
- [16] Кран обратки.
- [17] Кран дренажа/подпитки системы.

работы котла на одной закладке топлива, в зависимости от интенсивности горения, составляет от 30 до 90 мин.

Уголь: зернистость не менее 40 мм. При этом время работы котла на одной закладке топлива, в зависимости от интенсивности горения, составляет от 2 до 6 часов.

Торфобрикеты: зольность не более 16%, влажность не более 18% при этом время работы котла на одной закладке топлива, в зависимости от интенсивности горения, составляет от 4 до 8 часов.

Загрузка твёрдого топлива в котел и удаление золы и шлака осуществляется вручную.

Дополнительно котел может быть переведён, без изменения конструкции, на пеллетное или газообразное топливо. Для этого на котёл устанавливается пеллетная или газовая горелка соответствующей мощности. Требования к этим видам топлива подробно описаны в руководстве по эксплуатации на соответствующие типы горелок.

3.7. Требования к теплоносителю

В качестве теплоносителя должна использоваться вода питьевая, соответствующая ГОСТ Р 51232, с карбонатной жёсткостью не более 0,7 мг-экв/кг, прошедшая обработку. Выбор способа обработки воды для питания котлов и системы отопления должен производиться специализированной организацией.

Допускается использование бытового незамерзающего теплоносителя — антифриза, сертифицированного для жилых помещений, согласно инструкции на его применение. При этом следует учитывать, что теплоёмкость у него на 20% ниже чем у воды и коэффициент теплового расширения больше на 15% чем для воды. При низких температурах ниже -10-15 °С антифриз переходит из жидкого в гелеобразное состояние, что может привести к перегрузке циркуляционного насоса.

Для бытовых помещений рекомендуется применять незамерзающую жидкость на основе пропиленгликоля, как наименее летучего и ядовитого.

ВНИМАНИЕ! Система отопления предназначенная для циркуляции антифриза не должна быть выполнена из труб с цинковым покрытием.

ВНИМАНИЕ! Не допускается использование антифризов и других жидкостей не сертифицированных для бытовых систем отопления.

ВНИМАНИЕ! На недостатки (дефекты), обусловленные засорением котла загрязняющими веществами, попавшими из системы отопления, гарантия не распространяется.

4. МОНТАЖ КОТЛА И ДЫМОХОДА

Установка котла, монтаж дымовой трубы и системы отопления должны производиться в соответствии с «Правилами устройства и безопасной эксплуатации паровых котлов с давлением пара не более 0,07 МПа (0,7 кг/см²), водогрейных котлов и водоподогревателей с температурой нагрева воды не выше 338 К (115 °С)».

4.1. Требования пожарной безопасности

Стационарные котлы должны устанавливаться в зданиях и помещениях, согласно «Правилам устройства и безопасной эксплуатации паровых котлов с давлением пара не более 0,07 МПа (0,7 кг/см²), водогрейных котлов и водоподогревателей с температурой нагрева воды не выше 388 К (115 °С)».

Помещение, в котором монтируется котёл, должно быть оборудовано индивидуальным дымоходом и вентиляцией. Естественная вентиляция должна обеспечивать трёхкратный воздухообмен в течение одного часа, не считая воздуха, необходимого для горения.

Помещения, где установлен котёл, должны быть обеспечены достаточным естественным светом, а в ночное время - электрическим освещением. Места, которые по техническим причинам нельзя обеспечить естественным светом, должны иметь электрическое освещение. Освещённость должна соответствовать СП.52.13330.2011 «Естественное и искусственное освещение».

Расстояние от фронта котла или выступающих частей топки до противоположной стены котельной должно составлять не менее 2 м (см. рис.4).

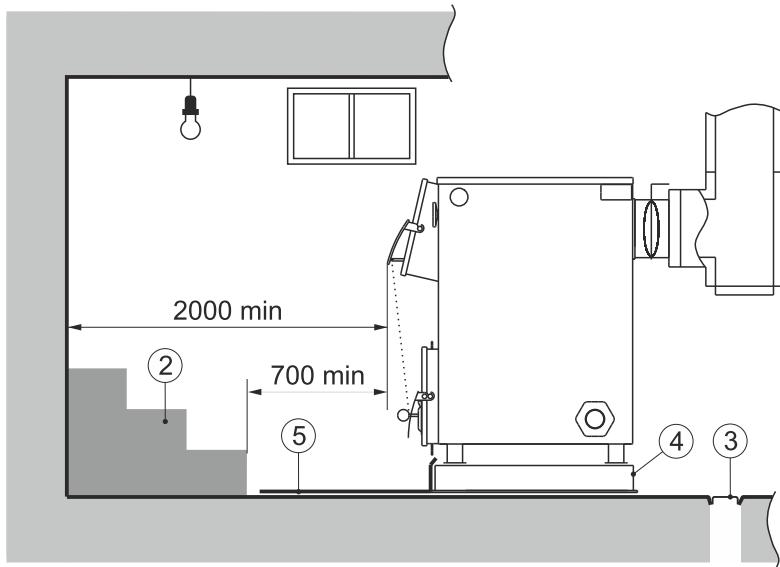


Рис.4.
Схема расположения котла в помещении
(размеры в мм).

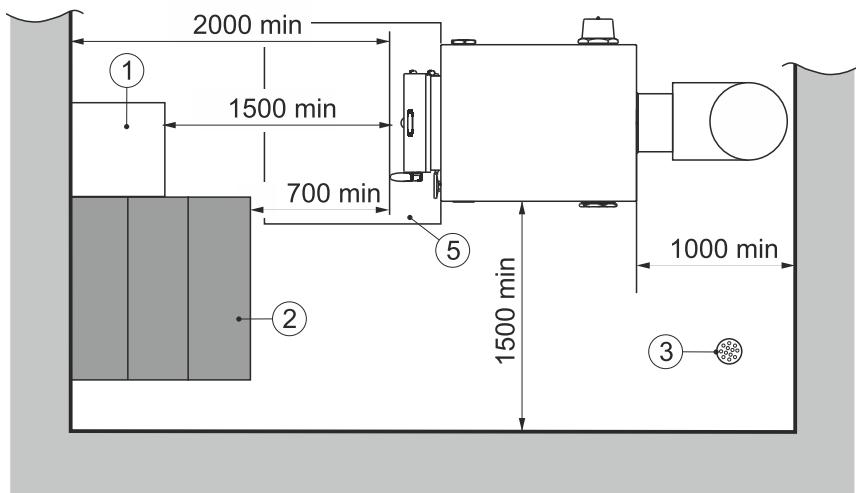


Рис.4.
Схема расположения котла в помещении
(размеры в мм).

Перед котлом разрешается устанавливать насосы или хранить запасы твердого топлива ① не более, чем для одной смены работы котла. При этом ширина свободных проходов вдоль фронта котла должна быть не менее 1,5 м, а установленное оборудование и топливо не должны мешать обслуживанию котла.

Ширина проходов между котлом и стеной помещения должна быть не менее 1 м. Ширина прохода между отдельными выступающими частями котла, а также между этими частями и выступающими частями здания, лестницами и другими выступающими конструкциями ② - не менее 0,7 м. При установке котла, требующего бокового обслуживания, ширина проходов между котлом и стеной помещения, должна быть не менее 1,5 м. Ширина этих проходов, а также ширина между котлом и задней стеной помещения должна составлять не менее 1 м.

Полы помещения, где установлен котёл, необходимо выполнять из несгораемых материалов с не гладкой и не скользкой поверхностью; они должны быть ровными и иметь устройства для отвода воды в канализацию ③.

При установке котла на деревянный пол, под ним обязательно должен устанавливаться напольный защитный экран ④, или предварительно устанавливаться огнезащитная прокладка, состоящая из стального листа на слое картона асбестового, пропитанного глиняным раствором, перед котлом устраивается предтопочный лист ⑤.

4.2. Подключение к системе дымоотведения

ВНИМАНИЕ! Котёл должен подсоединяться к отдельному дымоходу. Запрещается использовать в качестве дымохода вентиляционные и другие, не предназначенные для этого, каналы.

Рекомендуемые схемы подключения котла к системе дымоотведения приведены на рис. 5.

В качестве дымохода для твёрдотопливного котла рекомендуется использовать тонкостенные дымовые трубы из нержавеющей стали, производимые компанией «Теплодар». Наилучшим решением является установка готовых модулей трубы с термоизоляцией типа сэндвич рис. 5 (б, в, г).

ВНИМАНИЕ! При использовании кирпичного дымохода, стабильность работы не гарантируется.

ВНИМАНИЕ! Для котлов с газовой горелкой необходимо использование газоплотного дымохода, состоящего из сварных труб с герметичным уплотнением стыков. В случае непрерывного использования котлов с газовой горелкой во время всего отопительного сезона, дымоходы должны быть снабжены тягостабилизаторами. Шибер в таком случае необходимо исключить.

При прохождении дымовой трубы через межэтажные перекрытия расстояние от наружных поверхностей трубы до деревянных конструкций не менее 380 мм рис. 5. (б).

Нельзя вмuroвывать дымоход в бетонные и кирпичные конструкции. Зазор между гильзой дымохода и конструкцией перекрытия необходимо заполнить теплоизоляционным материалом (керамзит, кремнезёмная вата и т.п.). Нельзя использовать отверстия в стенах в качестве части дымохода (гильза дымохода должна проходить насквозь).

Оптимально присоединение котла к дымоходу с использованием тройника-ревизии с отводом 45° рис. 5. (г).

Высота дымохода, считая от колосниковой решётки, должна составлять не менее 5 м.

Высота дымовых труб, размещаемых на расстоянии равном или большем высоты сплошной конструкции, выступающей над кровлей, должна составлять:

- не менее 500 мм над плоской кровлей;
- не менее 500 мм над коньком кровли или парапетом - при расположении трубы от них на расстоянии до 1,5 метров;
- не ниже конька кровли или парапета - при расположении трубы от них на расстоянии от 1,5 до 3 метров;
- не ниже линии, проведённой от конька вниз под углом 10° к горизонту - при расположении трубы от него на расстоянии более 3 м.

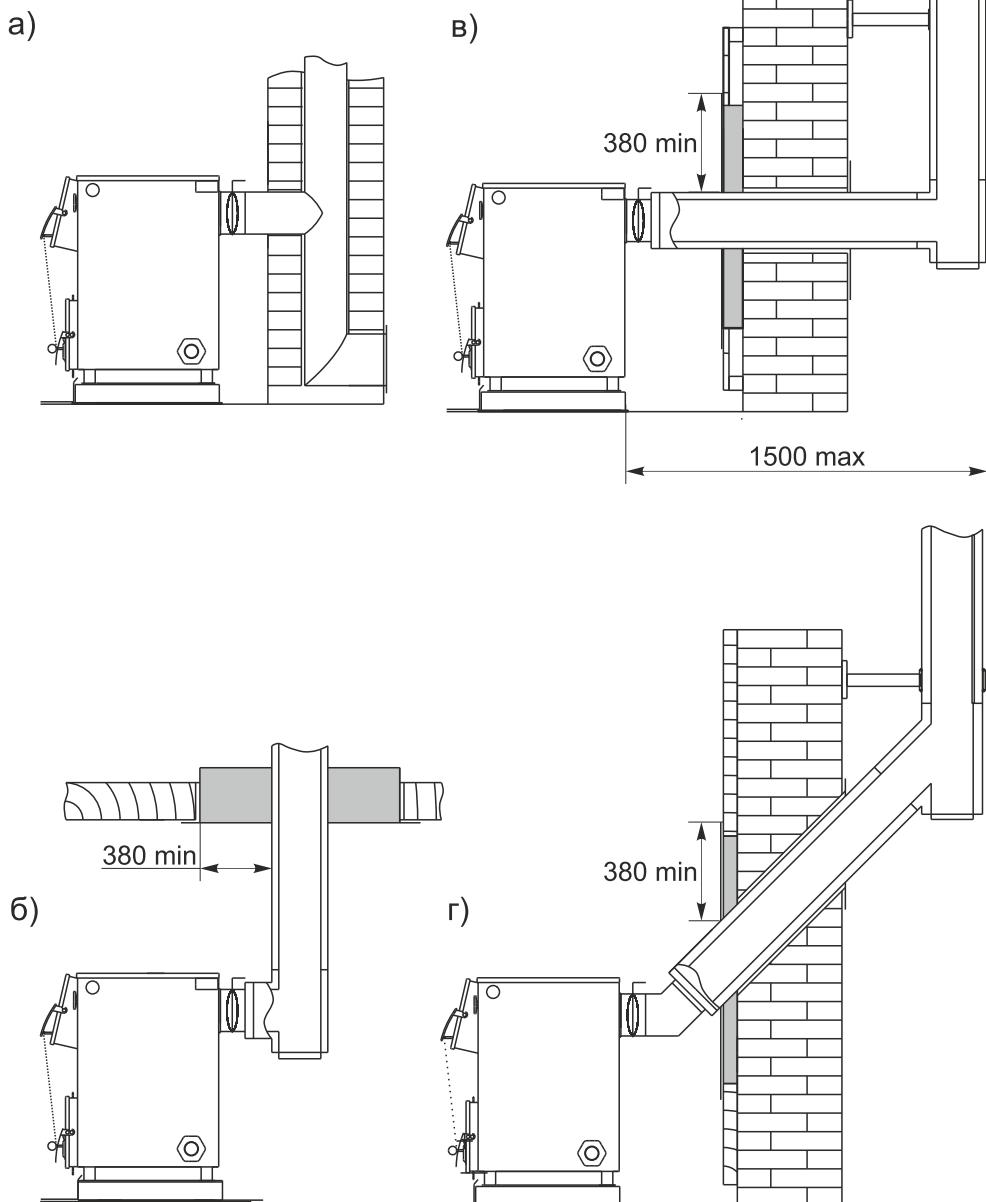


Рис.5.

Рекомендуемые схемы подключения котла к системе дымоотведения

4.3. Подключение к системе отопления

ВНИМАНИЕ! Монтаж котлов и их элементов должен выполняться специализированными организациями, располагающими техническими средствами, необходимыми для качественного выполнения работ.

Сотрудник монтажной организации, вводящий котёл в эксплуатацию, обязан ознакомить пользователя с техникой безопасности при обслуживании и управлении работой котла; операциями, которые пользователь имеет право производить самостоятельно, и операциями, проводить которые имеет право только квалифицированный специалист сервисной службы.

Сотрудник монтажной организации обязан внести запись в гарантийный талон с обязательным подтверждением подписью и печатью. При отсутствии этих записей гарантийный талон будет считаться недействительным и гарантийный ремонт не будет выполняться.

Перед монтажом котла необходимо проверить его целостность и комплектность, а так же убедиться, что выбранная модель котла по своим входным параметрам подходит для работы в данных условиях (см. раздел «Выбор котла»).

ВНИМАНИЕ! Давление в системе должно быть минимально необходимым для циркуляции теплоносителя. Достаточно избыточного давления +0,02...0,03МПа в системе к давлению налива для конкретного здания.

Надо помнить, что при повышении давления растёт и температура кипения, а превышение температуры не допустимо при использовании большинства незамерзающих теплоносителей и труб из полимерных материалов, а так же усугубляет последствия вероятной аварии.

ВНИМАНИЕ! Перед вводом в эксплуатацию необходимо герметизировать заглушку подачи и штуцер установки термометра!

Для обвязки котла систем отопления с принудительной циркуляцией теплоносителя при помощи циркуляционного насоса следует использовать трубы сечением не менее Dy 32 (1,25"), для разводки — не менее Dy 20 (¾").

Циркуляционный насос должен устанавливаться на байпасной линии, параллельной обратке, с установкой фильтра грубой очистки перед насосом (по потоку). На самой обратке устанавливается одно запорное устройство.

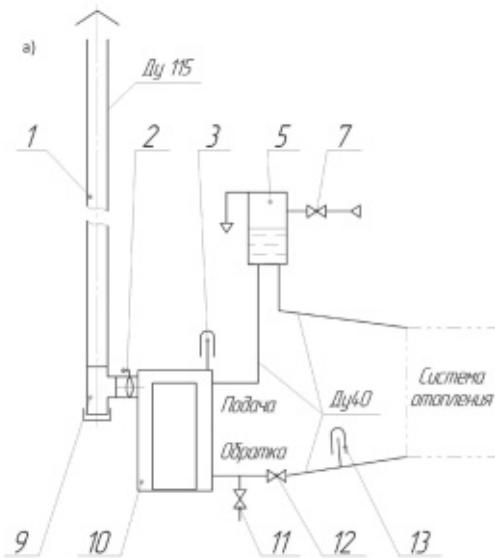
Для обвязки котла с естественной циркуляцией (рис. 6) следует использовать трубы сечением D_y 40 (1½"), а систему собирать с уклонами, обеспечивающими полное опорожнение воды через дренажный кран на трубе обратки и выгонку воздуха из системы при заполнении её водой снизу вверх.

Выходной коллектор должен иметь сечение D_y 40 мм (G1½") до предохранительного устройства открытого расширительного бака или предохранительного клапана.

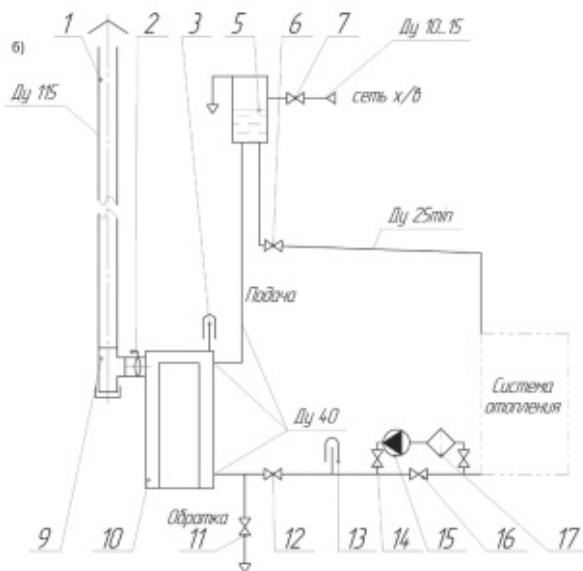
При открытой системе отопления трубопровод подачи вертикально поднимается к открытому расширительному баку, и разбор теплоносителя производится после прохождения верхней точки. При закрытой системе отопления на выходе из котла устанавливается группа безопасности. Группу безопасности устанавливают на патрубках непосредственно присоединённых к котлу или трубопроводу без промежуточных запорных органов на расстоянии не более 1 м. Закрытая система отопления должна быть оборудована мембранным расширительным баком объёмом не менее 1/10 от совокупного циркулирующего в ней объёма теплоносителя, но не менее 15 литров. Оптимальное место размещения бака – на обратной линии перед циркуляционным насосом. При монтаже необходимо проверить давление в расширительном баке. Оно должно быть 0,7...0,8 от номинального давления для конкретной системы отопления.

ВНИМАНИЕ! В замкнутой системе на стояке должен быть предусмотрен предохранительный клапан, рассчитанный на давление не более 0,25 МПа.

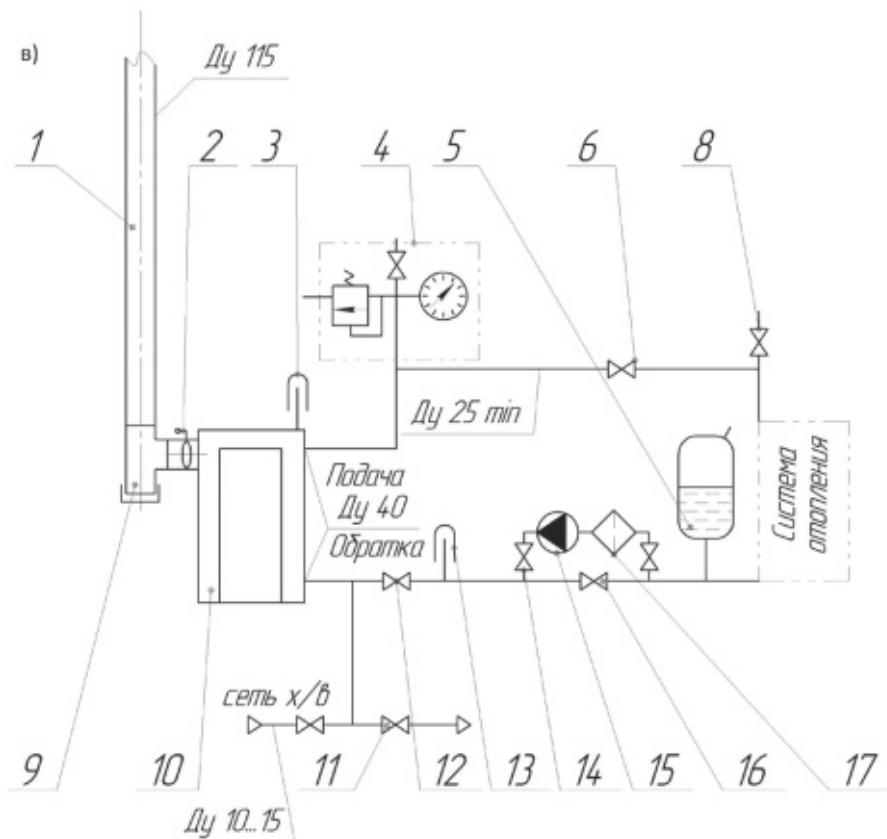
Необходимо предусмотреть краны спуска воздуха из системы отопления. Номинальная тепловая мощность котла не должна превышать теплопотребление. Твердые виды топлива должны сгорать с образованием пламени даже при дросселированной тепловой мощностью котла. При устройстве малообъемных отопительных



а) открытая система с принудительной циркуляцией.



б) открытая система с самотечной циркуляцией.



в) закрытая система с принудительной циркуляцией.

[1] Дымоход. [2] Шибер поворотный. [3] Встроенный термометр на подаче. [4] Группа безопасности 0,15 МПа. [5] Бак расширительный. [6] Кран подачи. [7] Кран подпитки системы водой. [8] Воздушный клапан. [9] Тройник с ревизией. [10] Котёл. [11] Кран дренажа. [12] Кран обратки. [13] Термометр обратки. [14] Краны линии насоса. [15] Насос. [16] Кран байпасный. [17] Фильтр сетчатый.

Рис. 6

Рекомендуемые схемы подключения котла к системе отопления.

систем рекомендуется применение буферной емкости отопительного контура. При достаточном объёме буферной ёмкости отопительного контура, водогрейный котёл может работать в течение длительного времени горения с номинальной тепловой мощностью и низком уровне выбросов вредных веществ.

Буферная ёмкость отопительного контура обеспечивает быстрый нагрев и достаточный отбор тепла. Её объём должен составлять по усредненным расчётам 10 литров на 1 кВт мощности котла.

Если необходимо присоединить два или несколько потребителей, согласовать два или несколько источников тепла, или присоединить котёл к современным системам, трубопроводы которых выполнены из полимерных материалов, то система отопления присоединяется к котлу через гидравлический разделитель (ёмкостной), который частично работает и как буферная емкость (см. рис.3). Его объём рассчитывается 10 литров на 1 кВт мощности котла

Резьбовые соединения должны быть герметизированы обмоткой: льном сантехническим с нанесением на поверхность намотки и внутреннюю поверхность резьбового штуцера котла сантехнического геля или специальной пасты. Допускается использование сантехнических синтетических намоток.

ТЭН и заглушка-переходник герметизируются при помощи резинового уплотнительного кольца.

После заполнения системы водой необходимо проверить герметичность резьбовых соединений. Для проверки можно обернуть резьбовое соединение шнурком - если он будет увлажняться или с него начнёт стекать вода, то соединение собрано не герметично. При использовании льна, возможно, в течение суток он разбухнет и протечка прекратится сама собой. Если повторная проверка герметичности выявила протечку — необходимо перебрать резьбовое соединение.

Для проверки герметичности нужно провести опрессовку системы отопления вместе с котлом до давления 0,25 МПа (если система закрытая). Повторно проверить герметичность резьбовых соединений и сварных швов, и, дополнительно, проверить срабатывание предохранительного клапана.

ВНИМАНИЕ! При необходимости проверки системы отопления на давление более 0,25 МПа, котёл и мембранный бак от системы отключить. Повышение давления должно быть кратковременным (до 10 минут).

ВНИМАНИЕ! Прилагаемые схемы являются базовыми для создания устройств, отвечающих поставленным задачам, и не заменяют профессиональное проектирование, необходимое для выполнения работ по месту установки.

4.4. Подключение к электросети

Подключение электрического питания должно выполняться специализированными организациями, располагающими техническими средствами, необходимыми для качественного выполнения работ и в соответствии с требованиями «Правил устройства электроустановок» (ПУЭ).

Подключение каждого ТЭНа необходимо производить кабелем сечением медного провода не менее 2,5 мм² и автоматами защиты 16 А.

Для блока ТЭНов 3×2 кВт допускается параллельное подключение трёх ТЭНов через автомат защиты 30 А кабелем сечением медных жил не менее 4 мм².

ВНИМАНИЕ! Корпус котла необходимо заземлить.

5. ЭКСПЛУАТАЦИЯ КОТЛА

ЗАПРЕЩАЕТСЯ:

- устанавливать запорный вентиль на трубопроводе между котлом и группой безопасности или открытым расширительным баком;
- разжигать котёл лицам, не прошедшим специальный инструктаж, и детям;
- пользоваться неисправным котлом;
- растапливать котёл, не подключенный к системе отопления;
- растапливать котёл без предварительного заполнения системы отопления и котла водой;
- растапливать котёл при отсутствии тяги в дымоходе;
- растапливать котёл легковоспламеняющимися или горючими жидкостями;

- применять дрова, длина которых превышает размеры топки;
- использовать воду из отопительной системы для бытовых нужд;
- нагревать воду в системе более 95°C;
- класть на котёл и трубопроводы легковоспламеняющиеся предметы; сушить одежду, обувь и иные предметы на деталях дымоходов;
- класть на котёл или вблизи от него пожароопасные вещества и материалы;
- самостоятельно производить ремонт, а также вносить в конструкцию какие-либо изменения;
- эксплуатировать теплогенерирующий аппарат способом, не указанным в руководстве;
- заливать огонь в топке водой;
- использовать хлор и его соединения;
- оставлять котельное оборудование на длительное время без теплоносителя.

5.1. Проверка котла перед вводом в эксплуатацию

Перед началом эксплуатации необходимо проверить герметичность резьбовых соединений и давление в системе отопления, открыть запорную арматуру магистральных трубопроводов и мембранный бака.

Необходимо убедиться в отсутствии заглушки на предохранительном клапане и открыть выходной сифон у автоматического воздушного клапана.

Перед растопкой рекомендуется проверить наличие тяги по отклонению огня спички, поднесённой к поддувалу или отклонению листка бумаги в направлении движения воздуха.

5.2. Ввод в эксплуатацию

ВНИМАНИЕ! Перед первым протапливанием котла внимательно ознакомьтесь с настоящим описанием и рекомендациями.

ВНИМАНИЕ! Розжиг котла допускается только после заполнения системы отопления теплоносителем.

ВНИМАНИЕ! Эксплуатация котла с неисправным дымоходом не допускается.

ВНИМАНИЕ! В случае утечки теплоносителя из котла запрещается запускать котёл, пока не будет обнаружена причина утечки.

При первых растопках на стенках холодного котла конденсируется влага, которая, стекая в поддувало, может вызвать предположение о наличии течи котла. Это запотевание прекращается после оседания золы на внутренних стенках котла.

5.3. Режимы эксплуатации

Режимы работы котла на твёрдом топливе задаются действиями оператора и зависят от плотности топлива, правильности установки дымохода, положения шибера дымохода и створки регулировки подачи воздуха во время работы котла.

Возможно появление воздушных циклических хлопаний створки подачи воздуха, расположенной на растопочной дверце. При их появлении необходимо прикрыть створку регулировки подачи воздуха до прекращения хлопаний, но не до полного закрытия.

При использовании угля в качестве топлива, необходимо сначала растопить котёл сухими дровами, а после того как горящие древесные угли покроют всю поверхность колосника, загрузить уголь.

Загрузку угля следует производить небольшими порциями до 5 кг, не оставляя надолго открытой загрузочной дверцу, чтобы не допустить прорыва большого количества холодного воздуха в топку.

Рекомендуется для загрузки угля и чистки топки использовать ковш ёмкостью 15 л производства компании «Теплодар», исключающий выброс пыли и дыма при загрузке и чистке топки (Рис. 7).

Не следует загружать уголь выше кромки топливного канала загрузочной дверцы.

Интенсивность горения можно регулировать, изменяя положение створки подачи воздуха вращением винта рис. 8 (а) или автоматически, при помощи регулятора тяги рис. 7 (б), а так же, изменяя силу тяги поворотным шибером.

Температуру воды можно контролировать по термометру. При ограничении интенсивности горения стоит следить чтобы:

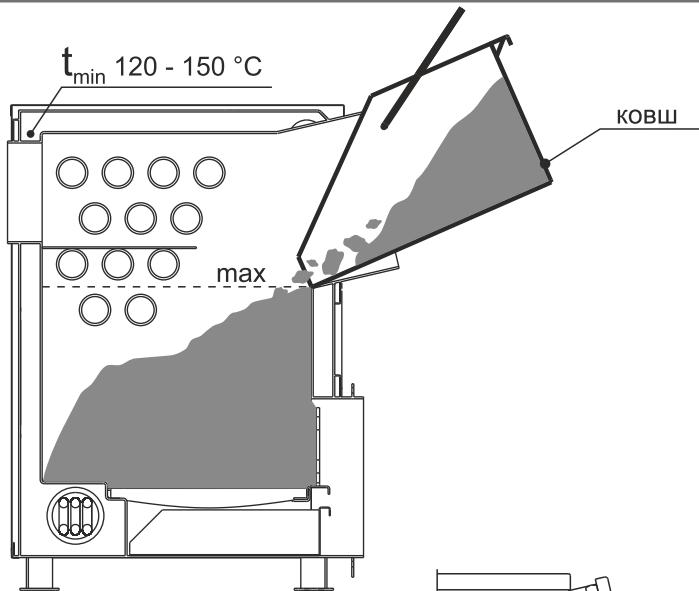


Рис.7.
загрузка угля в котел
при помощи ковша

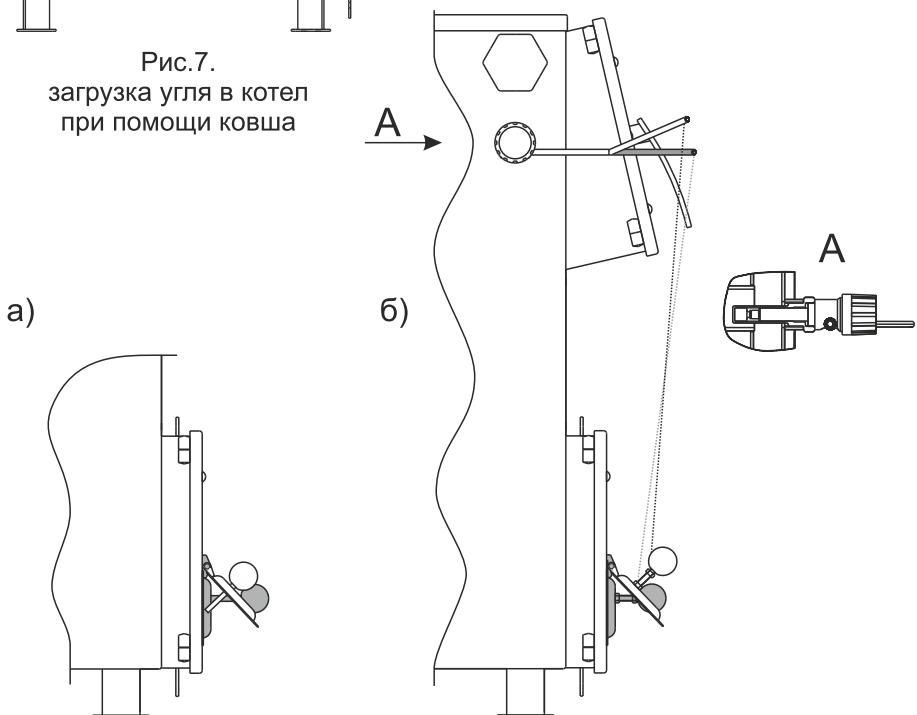


Рис.8.
Регулировка подачи воздуха
а) при помощи винта; б) при помощи регулятора тяги.

температура дымовой трубы возле дымосборника не опускалась ниже 120°-150°C, это поможет избежать отложения битумов на поверхности трубы и сохранить естественную устойчивую тягу.

5.4. Подпитка системы в ходе эксплуатации

При эксплуатации котла необходимо поддерживать уровень теплоносителя, периодически подливая его в расширительный бак открытой системы, или поддерживать постоянное избыточное давление — в закрытой системе.

Систему лучше заполнять через отдельный вентиль, установленный на обратке перед фильтром циркуляционного насоса, и открытых воздушных кранах.

Для предотвращения образования накипи на нагреваемых поверхностях водяной рубашки котла необходимо проводить механическую (методом обратного осмоса) или химическую обработку воды. Выбор способа обработки воды для питания котлов и системы отопления должен производиться специализированной (проектной, наладочной) организацией.

Вода для подпитки открытых систем теплоснабжения должна отвечать требованиям ГОСТ Р 51232 - «Вода питьевая».

ВНИМАНИЕ! Заполнение или долив системы отопления необходимо производить при полностью открытых воздушных кранах и с минимальной подачей, во избежание превышения предельного давления и гидравлического удара.

ВНИМАНИЕ! Заполнение системы отопления водой возможно только при остывшем котле, в противном случае возникают гидравлические удары, которые не желательны для нормального функционирования системы. Запрещается резкое заполнение разогретого котла холодной водой - это может привести к повреждению котла.

ВНИМАНИЕ! Эксплуатация котлов без докотловой или внутrikотловой обработки воды запрещается.

5.5. Обслуживание котла

При использовании в качестве топлива каменного угля возможно образование шлака. Он препятствует проникновению воздуха в зону горения и снижает эффективность работы котла. Поэтому необходимо производить удаление шлака не реже раза в сутки, а при высокой зольности топлива — по мере накопления потухшего шлака.

Недопустимо нарастание отложений сажи на внутренних поверхностях топки и на трубной решётке более 1-2 мм. Это приводит к резкому снижению теплопередачи и падению мощности. Очистку топки и трубной решётки от сажи проводят при помощи металлической щётки, а прочистку зазоров в трубной решётке при помощи кочерги, входящей в комплект котла. Допускается производить очистку на горячем котле, когда налёт сажи более мягкий. При этом требуется обеспечить защиту кожи рук толстыми рукавицами.

Котёл, а также установленные на нем газовые и пеллетные устройства, система циркуляции воды и дымоходы должны проходить профилактический осмотр не реже одного раза в год, в том числе перед началом отопительного сезона.

Периодичность чистки водяной рубашки котла должна быть такой, чтобы толщина известковых отложений на поверхностях нагрева не превышала 0,5 мм.

Для промывки котла необходимо его водяной контур заполнить раствором специальной жидкости для промывки систем отопления. Допускается промывка системы раствором 0,5 кг кальцинированной соды на 10 л воды в течение двух суток.

При отключении котла и прекращении работы в зимнее время воду из системы отопления необходимо слить. Замерзание воды в котле может привести к выходу его из строя.

При эксплуатации котла с низкой температурой воды, как правило, ниже 60°C, и с использованием влажного топлива в дымовых газах образуется конденсат, который стекает по холодным стенкам котла. Работа котла при низкой температуре теплоносителя оказывает негативное влияние на срок службы корпуса топки и дымохода.

Смолообразование в котле происходит при аналогичных условиях (низкая мощность, низкая температура), а так же при плохом горении (недостаток воздуха для горения). Чтобы избежать конденсатообразования и смолообразования в котле, рекомендуется эксплуатировать котёл с температурой теплоносителя более 60°C и выбирать котёл в соответствии с необходимой мощностью системы отопления. Использование котла, несоответствующего системе отопления, приводит к нестабильной работе последнего.

5.6. Возможные неисправности и их устранение

НЕИСПРАВНОСТЬ	ПРИЧИНЫ	УСТРАНЕНИЕ
Температура теплоносителя в котле максимальна, а радиаторы холодные	Утечка теплоносителя в системе	Устраниить утечку теплоносителя и пополнить систему
	Воздух в отопительной системе	Проверить работу циркуляционного насоса, удалить воздух из системы
Слабая тяга, выброс дыма при открывании загрузочной дверцы	Дымоход не соответствует системе	Привести дымоход в соответствие с п.4.2.
	Дымоход и трубный теплообменник заросли сажей	Прочистить дымоход и трубный теплообменник
Течь котла по резьбовым соединениям	Неплотные резьбовые соединения штуцеров	Перебрать в соответствии с п.4.3. термометр, штуцер подачи и штуцер обратки, блок ТЭНов
Течь корпуса котла	Неплотные резьбовые соединения, расположенные под облицовкой котла	Снять облицовку, перебрать резьбовые соединения в соответствии с п. 4.3.
	Прогар металла, разрывы, трещины по сварке	Капитальный ремонт на специализированном предприятии

6. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Изделие соответствует требованиям безопасности, установленным действующими нормативно-техническими документами.

Гарантийный срок службы котла 3 года со дня продажи через торговую сеть, при условии своевременной замены быстровыхходящих из строя частей. Козырек котла, колосник и заслонка-отбойник котла являются расходными материалами, гарантия на них не распространяется (см. перечень запасных частей и комплектующих на изделия на стр. 37).

Гарантия на покупные части: Блок ТЭН, термометр биметаллический определяется гарантией производителей и составляет 1 год со дня продажи.

ВНИМАНИЕ! При отсутствии в настоящем руководстве даты продажи и штампа торговой организации гарантийный срок исчисляется с даты выпуска изделия.

Срок службы котла — не менее 10 лет.

Критерий предельного состояния — прогар поверхности нагрева.

Котёл необходимо транспортировать в заводской упаковке. При несоблюдении этого условия претензии по механическим повреждениям, полученным в результате транспортировки, не принимаются.

Все неисправности, возникшие по вине завода-изготовителя, устраняются бесплатно. При утере данной инструкции гарантийный срок устанавливается с даты изготовления, которая указана на техническом шильде.

Гарантийные обязательства не распространяются на изделия и его составные части, если монтаж изделий был произведен потребителем самостоятельно, если неисправность вызвана полученными в процессе эксплуатации механическими повреждениями и/или повреждениями, вызванными неквалифицированным ремонтом и другим вмешательством, повлекшим изменения в конструкции изделия.

ВНИМАНИЕ! Производитель котлов оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию, не ухудшающие потребительские свойства изделия.

Обслуживание автоматического газогорелочного устройства выполняется службами газового хозяйства или другими специализированными организациями, выполняющими их функции по месту жительства потребителя.

Гарантийные обязательства на автоматическое газогорелочное устройство дано в его руководстве по эксплуатации.

ВНИМАНИЕ! Претензии к работе изделия не принимаются, бесплатный ремонт и замена не производятся в следующих случаях:

- неисправность возникла в результате небрежного обращения;
- несоблюдение потребителем правил монтажа, эксплуатации и обслуживания;
- монтаж котла и дымохода выполнен потребителем самостоятельно, без привлечения организации, располагающей необходимыми техническими средствами для качественного выполнения работ;
- небрежное хранение и транспортировка изделия как потребителем, так и любой сторонней организацией;
- изделие использовалось не по назначению;
- самостоятельный ремонт и/или другое вмешательство, повлекшее изменения в конструкции изделия
- истечение срока гарантии.

7. ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

Допускается транспортирование котла в упаковке любым видом транспорта в вертикальном положении в один ярус. Допускается строповка ленточными стропами. Строповку котла допускается производить, пропустив строп через отверстие патрубка дымосборника и загрузочного канала.

Хранить котёл необходимо в сухом помещении, не допуская попадания атмосферных осадков. Температура воздуха в местах хранения может изменяться в пределах от +5 до +35°C, относительная влажность воздуха должна быть не более 80%.

Срок хранения изделия при условиях УХЛ4 по ГОСТ 15150 — 1 год.

8. УТИЛИЗАЦИЯ

При выработке срока службы и наступления предельного состояния котла (разгерметизация топки). Необходимо отключить котёл от электрической сети, отсоединить от системы отопления, предварительно перекрыв входной и выходной краны, при необходимости, демонтировать газовую или пеллетную горелку.

Производить утилизацию отработанного котла, его частей и сопутствующего оборудования по правилам утилизации лома чёрного металла.

9. ПАСПОРТ ИЗДЕЛИЯ

9.1. Комплект поставки

Котел.....	1 шт.
Козырек.....	1 шт.
Заслонка-отбойник.....	1 шт.
Колосник.....	1 шт.
Ящик зольника.....	1 шт.
Шуровка.....	1 шт.
Кочерга.....	1 шт.
Руководство по эксплуатации.....	1 шт.
Заглушка D _y 40 G1 ¹ / ₂ ".....	1 шт.
Дверца растопочная.....	1 шт.
Термометр.....	1 шт.
Блок ТЭНов 6 кВт.....	1 шт.

для ОК-9, ОК-15, ОВК-18, ОК-20

Дверца загрузочная.....	1 шт.
Заглушка D _y 40 G3 ¹ / ₄ ".....	1 шт.
Винт регулировки подачи воздуха.....	1 шт.
Съемная опора колосника.....	1 шт.
Шибер поворотный 150 мм (кроме ОК-9).....	1 шт.

для ОВК-10 и ОВК-18

Комплект чугунных колец.....	1 шт.
------------------------------	-------

для ОК-9 и ОВК-10

Шибер поворотный 115 мм.....	1 шт.
------------------------------	-------

Запасные части и комплектующие, поставляемые по заказу

Винт регулировки подачи воздуха	Кочерга котла
Колосник 200x300	Шуровка котла
Ящик зольника	Дверца растопочная
Заслонка-отбойник	Дверца загрузочная
Блок ТЭН 6кВт 1,5"	Заглушка 20 3/4"
Колпак на блок ТЭН	Заглушка 40 1 1/2"
Козырек котла	Балка колосника в упаковке

9.2. Свидетельство о приёмке

Котёл отопительный стальной универсальный «Куппер»

ОК-9

ОВК-10

ОК-15

ОВК-18

ОК-20

Заводской номер: _____

Дата выпуска: «_____»
число месяц 201_____ г.
год

Контролёр качества: _____ (_____)
подпись расшифровка

Упаковщик : _____ (_____)
подпись расшифровка

Котел изготовлен согласно конструкторской документации и соответствует:
ТУ 4931-036-94893116-16

По результатам испытаний признан годным к эксплуатации.
Разработчик и изготовитель: ООО «КО Теплодар», Россия, г. Новосибирск ул.
Б. Хмельницкого, 125/1, тел.: 8 (383) 363-04-68, 363-79-92

9.3. Свидетельство о продаже

Название торгующей организации: _____

Дата продажи: «_____»
число месяц 201_____ г.
год

Штамп торгующей организации:

к товару претензий не имею: _____
подпись покупателя

9.4. Отметка о подключении к системе отопления

	дата	название монтажной организации	штамп монтажной организации	Ф.И.О. мастера подпись
подключение к системе отопления				
отключение от системы отопления				
подключение к системе отопления				
отключение от системы отопления				

9.5. Отметка о гарантийном ремонте

Описание дефекта:

Причина выхода оборудования из строя:

Произведенная работа по ремонту:

Дата ремонта: « _____ » 201 _____ г.
число месяц год

Название ремонтной организации: _____

№ лицензии: _____

Мастер: _____ (_____)
подпись расшифровка

Контролер качества _____ (_____)
подпись расшифровка

Авторизованные сервисные центры компании «Теплодар»

Область	Город	Организация
Адыгея	Майкоп	СЦ «Аква-Юг», пгт. Яблоновский, ул. Кобцевой, д.1, корп.4 (оф.18), Часы работы: пн-пт 09:00-18:00, Тел.: +7 (861) 944-17-61, +7 (918) 98-238-98, akva-yug01@mail.ru
Алтайский край	Бийск	СЦ ИП Казанцева Е.Н, пер. Мопровский, д.67, Часы работы: пн-сб 09:00-18:00 вс 09:00-16:00, Тел.: +7 (3854) 33-50-86, teplodar_biysk@mail.ru
Архангельская область	Архангельск	ИП Макеев В.А., ул. Самойло, д. 1, офис 8. Часы работы: пн-пт 09.00-18.00 Тел.: +7 (8182) 47-07-53, http://hramtepla.ru/, hramtepla@mail.ru
Вологодская область	Вологда	СЦ «Технологии комфорта», ул. Вологодская слобода, д. 4А, Часы работы: пн-пт 09:00-18:00, Тел.: +7 (8172) 75-71-88, www.vpt35.com, info@vpt35.com
Владимирская область	Александров	ООО «Системы водоснабжения и отопления» ул. Геологов, 8, Часы работы: пн-вс 08.00-17.00, Тел.: 8-800-775-0748, круглосуточно, 7928784@mail.ru, www.ремонтируем-котлы.рф
Забайкальский край	Чита	СЦ ООО «Гранит», ул. Вокзальная, д.3, Часы работы: пн-сб 09:00-18:00 вс 09:00-17:00, Тел.: +7 (914) 444-46-64, +7 (914) 469-11-19, goldika@mail.ru
Иркутская область	Иркутск	СЦ «Иркутский фанерный двор», ул. Полярная, д. 95, Часы работы: пн-пт 09:00-18:00 сб 10:00-16:00, Тел.: +7 (3952) 71-60-10, roman-ifd@mail.ru
Кемеровская область	Кемерово	Магазин «СТМ», пр-кт Комсомольский, д.72 к3, Часы работы: пн-пт 9:00-19:00 вс 9:00-17:00, Тел.: +7 (3842) 63-12-35, dubinin879@mail.ru
	Новокузнецк	СЦ «МВ-Сервис», пр-кт Кузнецкстроевский, д.44, Часы работы: пн-пт 10:00-18:00, Тел.: +7 (3843) 46-94-00, +7 (3843) 53-83-05, mvservice@bk.ru
	Новокузнецк	СЦ «Тепломатика», ул.Строителей, д.7, корп.9, Часы работы: пн-пт 09:00-18:00, Тел.: +7 (950) 589-66-55, +7 (950) 585-55-99, +7 (3843) 79-88-66, +7 (3843) 79-88-11, teploomatika@mail.ru
Краснодарский край	Краснодар	СЦ «Комфорт-Холл.РФ», ул. Уральская, д.83/1, Часы работы: пн-сб 09:00-18:00 вс 10:00-15:00, Тел.: +7 (918) 377-46-69, www.комфорт-холл.рф, comfort-holl@mail.ru

Область	Город	Организация
Краснодарский край	Славянск-на-Кубани	СЦ «Теплодаръ», ул. Лермонтова, д.216А, Часы работы: пн-пт 08:00-18:00 сб-вс 08:30-16:00, Тел.: +7 (988) 365-55-50, +7 (918) 482-07-56, www.teplodar23.ru , arctic77@yandex.ru
Красноярский край	Красноярск	СЦ ООО «МКСТ», пер. Телевизорный, д. 16, оф. 210, Часы работы: пн-пт 09:00-18:00, Тел.: +7 (391) 265-80-48, mkstkras@mail.ru
Курганская область	Курган	СЦ ИП Григорьева Я.И., ул.Некрасова, д.15, стр.3, Часы работы: круглосуточно, без обеда и выходных, Тел.: +7 (3522) 55-14-80, qds_30@mail.ru
Москва и Московская область	Москва	СЦ «Стройиндустриякомплект», Проезд Путевой, д. 3, стр. 1, оф. 500, Часы работы: пн-пт 10:00-19:00 сб 10:00-17:00, Тел.: +7 (499) 409-88-22, +7 (915) 296-03-61, www.garant-tepla.ru , si.4098822@mail.ru
	Орехово-Зуево	СЦ ИП Лазарев С.И, с.Хотеичи, д.4, Часы работы: пн-пт 09:00-18:00, Тел.: +7 (916) 719-64-64, lazar70@rambler.ru
	Серпухов	СЦ ИП Зубкова Т.Н., ул. Юбилейная, 12, Часы работы: пн-вс 08:00-20:00, Тел.: +7 (909) 906-66-47, lordzub@yandex.ru
	Ступино	СЦ ИП Чернышов И.С., ул.Куйбышева, 59. оф. 405, Часы работы: пн-пт 09:00-18:00 сб 09:00-14:00, Тел.: +7 (925) 536-31-22, +7 (917) 544-46-11, teplodar-сервис.рф , ivanmorak@mail.ru
Новосибирская область	Мошково	СЦ ИП.Грызунов, ул.Советская, д.4А, Часы работы: пн-пт 9:00-18:00 сб-вс 9:00-15:00, Тел.: +7 (913) 950-97-99, leha.gryzunov.86@mail.ru
Омская область	Омск	СЦ ООО «СК Аванстрой», ул. 4-я Северная, д.41, Часы работы: пн-пт 09:00-18:00, Тел.: +7 (3812) 25-12-29, awst@yandex.ru
Оренбургская область	Оренбург	СЦ «САХАРА», пр-кт Автоматики,17, Часы работы: пн-пт 10:00-19:00, Тел.: +7 (3532) 59-08-99, +7 (3532) 30-60-52, +7 (3532) 30-60-49, www.sahara56.рф , algword@mail.ru
Пермский край	Пермь	СЦ «Теплодар», ул. Аркадия Гайдара, д.5 (1 этаж), Часы работы: пн-сб 10:00-19:00 вс 10:00-17:00, Тел.: +7 (342) 263-42-82, www.kelvin-plus.ru , kelvin_alg@mail.ru

Область	Город	Организация
Псковская область	Псков	СЦ ИП Изотов, ул.Олега Кошевого, д.23 кв.11, Часы работы: пн-пт 09:00-18:00, Тел.: +7 (921) 219-51-93, alex.izotov2010@yandex.ru
Самарская область	Самара	СЦ ИП Файзов И.А, ул.Физкультурная, 90 (оф.169), Часы работы: пн-пт 10:00-17:00, Тел.: +7 (917) 038-76-53, +7 (846) 251-11-44, fayzovi@mail.ru
	Тольятти	СЦ ООО «Тепловодов», Московский проспект, д.10, Часы работы: пн-пт 9:00-17:00, Тел.: +7 (8482) 98-06-54, +7 (8482) 63-62-77, teplovodov@mail.ru
Санкт-Петербург и Ленинградская область	Санкт-Петербург	СЦ «ОЧАГ», Гражданский пр-кт, д.105, Часы работы: пн-пт 09:00-19:00, Тел.: +7 (921) 365-32-01, +7 (952) 213-07-49, www.ochag.spb.ru, maxuto@mail.ru
Санкт-Петербург и Ленинградская область	Санкт-Петербург	СЦ «УютДом», г. Пушкин, ул. Гусарская д. 4 к 3, офис №2. Часы работы: пн-пт 10:00-18:00, тел. +7-981-803-40-48, email: info@teplohouse.ru
Саратовская область	Саратов	СЦ ООО «Сантекссервис плюс», ул.Танкистов, д.55, Часы работы: пн-пт 09:00-18:00, Тел.: +7 (452) 460-561, +7 (452) 595-758, +7 (905) 369-54-45, www.santexservisplus.ru, info@santexservisplus.ru
Сахалинская область	Южно-Сахалинск	СЦ ИП Гаврюшкин И.А, пр. Мира, д. 2/3, Часы работы: пн-пт 8:30-17:30 сб 09:00-14:00, Тел.: +7 (4242) 46-97-42, +7 (4242) 46-97-43, teplot65@gmail.ru
Саха (Якутия)	Якутск	СЦ ИП Горнаков М.В., ул. Богдана Чижика, д. 33В (2 этаж), Часы работы: пн-пт 10:00-18:00, Тел.: +7 (924) 165-49-97, +7 (914) 273-00-99, gmv01@mail.ru
Свердловская область	Асбест	ООО «Фомэк Плюс», ул.Плеханова, д.7, Тел.: +7 (34365) 2-66-13, +7 (950) 630-44-41, +7 (950) 632-44-41, +7 (953) 008-18-28 www.fomekpro.ru, fomekpro@yandex.ru
Свердловская область	Екатеринбург	СЦ «Актив-ТермоКуб», ул. Рассточная, д.44, оф. 211, Часы работы: пн-вс 09:00-18:00, Тел.: +7 (919) 391-48-01, +7 (912) 672-70-07, www.termokub.ru, psc@olympus.ru, kotelServis@e1.ru
Ставропольский край	Ессентуки	ООО «Ремкот», ул. Первомайская, д.96, Тел.: +7 (988)115-79-20, +7 (919)735-89-25, www.remkot-service.ru, rem-kot@bk.ru

Область	Город	Организация
Татарстан	Казань	СЦ «Этон», ул. Ягодинская, д. 25, оф.439, Часы работы: пн-пт 08:00-17:00, Тел.: +7 (917) 237-30-51, eton@bk.ru
	Казань	СЦ ООО «Инженерные Системы», ул. Кул Гали, д.24, Часы работы: пн-пт 08:00-17:00, Тел.: +7 (843) 253-53-62 круглосуточно, www.termofort.ru, alex@termofest.ru
Томская об-ласть	Томск	СЦ ООО «КИТ сервис», ул. Елизаровых, д. 73А., Часы работы: пн-пт 09:00-18:00, Тел.: +7 (3822) т.21-01-21, +7 (960) 971-71-75, kit-service@kit-opt.ru, schet2-kit@yandex.ru, bucky@kit-opt.ru
Тюменская область	Тюмень	Магазин «Центр водной техники», ул. Харьковская, д.83А, к. 4, Часы работы: пн-пт 09:00-18:00 сб 10:00-15:00, Тел.: +7 (3452) 54-06-83, +7 (982) 910-69-78, zvt_servis72rus@mail.ru
Удмуртия	Ижевск	Магазин «Акватория тепла», ул.Орджоникидзе, 13, Часы работы: пн-пт с 9-00 до 19-00, сб 10-00 до 17-00, Тел.: (3412) 655-533, 310-181, aat018@mail.ru
Ульяновская область	Ульяновск	СЦ «Новотерм», ул.Промышленная д.4, оф.403, Часы работы: пн-пт 09:00-18:00, Тел.: +7 (902)125-18-18, +7 (917)615-41-68, termokomu@mail.ru
Хакасия	Абакан	ООО «Теплосиб», ул. Пушкина, д. 213, Часы работы: пн-пт 9:00-17:00 Тел.: +7 (3902) 34-05-00, +7 (903) 917-15-55, teplosibabk@mail.ru
Ханты-Ман-сийский АО — Югра	Нижневар-товск	СЦ ООО «Теплоаура», ул. Мира, д. 3П, стр.1, Часы работы: пн-сб 10:00-19:00 вс 10:00-16:00, Тел.: +7 (3466) 672-372, www.teploaura.ru, info@teploaura.ru, mr.positiv@mail.ru
Чувашия	Чебоксары	СЦ ООО «ГК Термотехника», ул. Петрова, д. 6, стр. 2, Часы работы: пн-пт 8:00-17:00, Тел.: +7 (8352) 57-32-44, +7 (83252) 57-34-44, www.tt21.pro, isc-manager@yandex.ru
Ярославская область	Ярославль	СЦ ООО «Яргазспецстрой», ул.Космонавтов, д.11 (оф.15), Часы работы: пн-пт09:00-18:00, Тел.: +7 (4852) 925-606, +7 (909) 276-95-95, yargaz@rambler.ru

Авторизованные сервисные центры (АСЦ) компании «Теплодар» предлагают своим клиентам комплекс услуг: проектирование, монтаж и сервисное обслуживание продукции «Теплодар» (гарантийное и постгарантийное). Специалисты АСЦ прошли обучение по монтажу и техническому обслуживанию продукции компании «Теплодар», что подтверждается фирменным сертификатом.

Авторизованные сервисные центры компании «Теплодар» уделяют большое внимание качеству сервисного обслуживания клиентов и реализуют целый комплекс мероприятий, направленных на повышение эффективности и скорости обслуживания. В АСЦ можно получить грамотную техническую консультацию по эксплуатации и монтажу оборудования, узнать о тонкостях настроек продукции «Теплодар».

Отличительные особенности сервисных центров «Теплодар»:

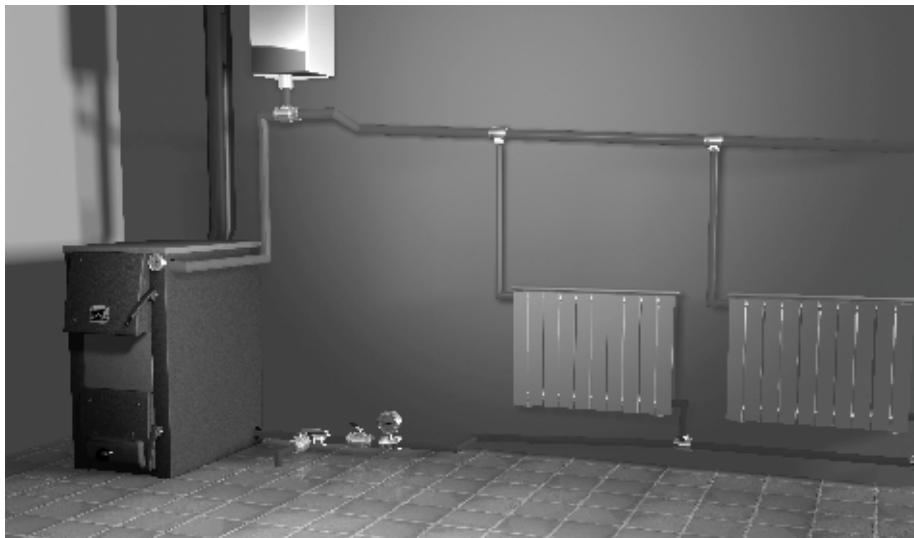
- Индивидуальный подход к каждому клиенту.
- Высокий уровень обслуживания.
- Оперативное решение задач.

**Список авторизованных сервисных
центров компании «Теплодар»
постоянно пополняется, адреса уточняйте на сайте:
www.teplodar.ru**

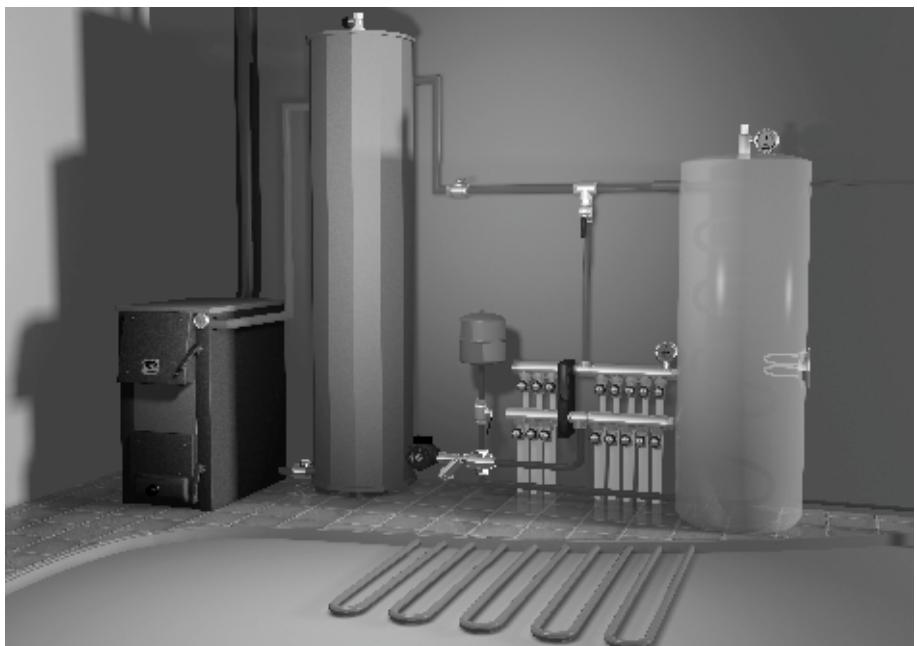
Для заметок

Для заметок

Варианты установки котлов «Куппер» в системы отопления.



Котел «Куппер» в открытой системе радиаторного отопления с расширительным баком и самотечной циркуляцией теплоносителя (не требует подключения к электросети)



Котел «Куппер» с гидравлическим разделителем в закрытой малообъемной системе отопления. Современная система с коллекторной группой, радиаторами отопления, теплыми полами и бойлером косвенного нагрева для организации ГВС. Требуется подключение насоса для обеспечения циркуляции теплоносителя.



Сертификат соответствия:
RU C-RU.AE88.B.00568 RU C-RU.AE88.B.00569
ТУ 4931-036-94893116-16

По вопросам качества приобретенной продукции просим обращаться в Службу качества компании: тел. (383) 363-04-81, otk@teplodar.ru

**ООО «КО Теплодар», 630027, Россия, г. Новосибирск,
ул. Б. Хмельницкого, 125/1, тел. 8 (383) 363-04-68, 363-79-92
Единый бесплатный номер: 8-800-775-0307**